

NetIQ® eDirectory® 8.8  
NetIQ Modular Authentication Services (NMAST™)  
NetIQ iManager, iMonitor, Certificate Server

Licentieovereenkomst voor eindgebruikers

## **BELANGRIJK - LEES AANDACHTIG:**

DIT VORMT EEN WETTELIJKE OVEREENKOMST ("OVEREENKOMST") TUSSEN U (EEN INDIVIDU OF EEN WETTELIJKE ENTITEIT DAT HET PRODUCT GEBRUIKT EN DAT U VERTEGENWOORDIGD ALS EEN WERKNEMER OF BEVOEGDE AGENT) EN NETIQ MET BETREKKING TOT DE HIERIN AANGEWEEZEN SOFTWARE. DOOR DE SOFTWARE TE INSTALLEREN, TE KOPIËREN, TE DOWNLOADEN OF ANDERSZINS TE GEBRUIKEN, GAAT U AKKOORD MET DE VOORWAARDEN IN DEZE OVEREENKOMST. ALS U NIET AKKOORD GAAT MET DE VOORWAARDEN IN DEZE OVEREENKOMST, IS NETIQ NIET BEREID OM U EEN LICENTIE VOOR DE SOFTWARE TE VERLENEN. IN DAT GEVAL MAG U DE SOFTWARE NIET GEBRUIKEN OF KOPIËREN EN MOET U DIRECT ALLE EXEMPLAREN VAN DE SOFTWARE EN DE BEGELEIDENDE DOCUMENTATIE ('DOCUMENTATIE') Vernietigen, of contact opnemen met NetIQ voor instructies over het retourneren van de ongebruikte software in overeenstemming met diens retourneringsbeleid.

DE SOFTWARE WORDT BESCHERMD DOOR COPYRIGHTWETTEN EN INTERNATIONALE COPYRIGHTVERDRAGEN, NAAST ANDERE INTELLECTUELE EIGENDOMSWETTEN EN -VERDRAGEN. DE SOFTWARE WORDT IN LICENTIE GEGEVEN, NIET VERKOCHT.

**1. LICENTIEVERLENING.** NetIQ Corporation ("NetIQ") verleent U, de licentiehouder, hierbij een niet-exclusieve, niet-overdraagbare licentie, zonder recht op sublicentie, voor het installeren, het gebruiken en het uitvoeren van de software waarnaar wordt verwezen in de aankoopdocumentatie die U van NetIQ hebt ontvangen, samen met eventuele updates ervan en eventuele aanpassingen eraan, die U van NetIQ hebt ontvangen (samen "Software" genoemd). De Software wordt uitsluitend in machineleesbare objectcode-opmaak en uitsluitend voor Uw interne zakelijke gebruik in licentie gegeven, in overeenstemming met de voorwaarden van deze Overeenkomst, de Aankoopdocumentatie, de documentatie die met deze Software wordt meegeleverd, en de toepasselijke rechten en beperkingen met betrekking tot het productgebruik ("Productgebruikrechten") zoals vastgelegd in de Bijlage met Productgebruiksrechten die ter referentie aan deze Overeenkomst werd vastgehecht en erin werd opgenomen.

**2. EVALUATIEGEBRUIK.** Voor het geval de Software uitsluitend is gelicentieerd voor evaluatiegebruik, zijn de voorwaarden van deze paragraaf van toepassing. Uw licentie tot het gebruik van de Software begint bij installatie van de Software en, behalve wanneer U en NetIQ een andere periode overeenkomen, eindigt na een periode van 30 dagen (de "Evaluatieperiode"). U mag de Software tijdens de Evaluatieperiode voor een onbeperkt aantal gebruikers en servers gebruiken. Aan het einde van de Evaluatieperiode wordt Uw licentie tot het gebruik van de Evaluatieversie van de Software automatisch beëindigd. U mag de tijdslimiet van de Software op geen enkele wijze verlengen. Aan het einde van de Evaluatieperiode stemt U in met het verwijderen van de Software en, indien vereist door NetIQ, met het retourneren van alle exemplaren of deelexemplaren van de Software of door te geven aan NetIQ dat alle exemplaren of deelexemplaren van de Software zijn verwijderd uit Uw computerlibrary's en/of opslagapparaten en zijn vernietigd. Als U wenst door te gaan met het gebruik van de Software na de Evaluatieperiode, moet U contact opnemen met NetIQ voor de aanschaf van een licentie voor de Software voor de van toepassing zijnde prijs. EVALUATIESOFTWARE WORDT GELEVERD OP BASIS "ZOALS DEZE IS", ZONDER GARANTIES OF REPRESENTATIES VAN ENIGE SOORT, HETZIJ EXPLICIET OF IMPLICIET INCLUSIEF, ZONDER BEPERKING, ENIGE GARANTIES OF REPRESENTATIES VAN TITEL OF NIET-INBREUK.

**3. BEPERKINGEN.** De rechten die hiermee worden verleend, zijn onderhevig aan de beperkingen in de Bijlage met Productgebruiksrechten die van toepassing zijn op de Software waarnaar wordt verwezen in Uw Aankoopdocumentatie en waarvoor u NetIQ een vergoeding hebt betaald, en aan de volgende extra beperkingen: (i) U mag de Software niet kopiëren (behalve met het oog op een back-up), wijzigen, porten, aanpassen, vertalen, lokaliseren, reverse-engineeren, decompileren, uit elkaar halen of op een andere manier pogen om de broncode van de Software op te zoeken, behalve voor zover dat uitdrukkelijk wordt toegestaan volgens de wetgeving die van toepassing is in het rechtsgebied waar U bent gevestigd, niettegenstaande deze beperking; (ii) U mag geen afgeleide werken maken op basis van Software, (iii) U mag geen vermeldingen of labels van patenten, handelsmerken, copyright, handelsgeheimen of andere eigendomsmeldingen of labels van de Software of Documentatie verwijderen, (iv) U mag de Software niet doorgeven, leasen, toewijzen, in sublicentie geven, doneren, verhuren, delen of verdelen of ze beschikbaar maken voor timesharing of gebruik door servicebureaus of online gebruik, tenzij eerder schriftelijk anders werd overeengekomen door NetIQ; en (v) U mag de resultaten van enige prestaties, functioneel of andere evaluaties of benchmarking van de Software niet aan derde partijen doorgeven zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van NetIQ.

**4. SOFTWARE.** Indien U uw eerste exemplaar van de Software elektronisch ontvangt, en een tweede exemplaar op fysieke media, dan mag het tweede exemplaar alleen ter archivering worden gebruikt. Met deze Overeenkomst worden U geen rechten verleend om eventuele uitbreidingen of updates van de Software of eventuele andere NetIQ-software te ontvangen of er een licentie van te krijgen.

**5. EIGENDOMSRECHT.** De Software en Documentatie zijn vertrouwelijke en bedrijfseigen informatie van NetIQ en/of haar leveranciers. Alle eigendomsrechten en alle intellectuele eigendomsrechten op het voorgaande blijven in handen van NetIQ en/of haar leveranciers. De Software en de Documentatie worden beschermd door de copyrightwetten van de Verenigde Staten en internationale copyrightverhandelingen. Alle eigendomsrechten en alle intellectuele eigendomsrechten op de inhoud die via de Software wordt gebruikt, zijn eigendom van de toepasselijke eigenaar van de inhoud en kunnen beschermd zijn door geldende copyright- of andere wetten. Deze licentie verleent U geen rechten op dergelijke inhoud. Met deze licentie worden geen belangen in de Software op U overgedragen. U wordt alleen een beperkt gebruiksrecht verleend, dat kan worden ingetrokken in overeenstemming met de voorwaarden van deze Overeenkomst.

**6. AFWIJZING VAN GARANTIES.** DE SOFTWARE WORDT U GELEVERD IN DE STAAT WAARIN ZE ZICH BEVINDT. NETIQ OF HAAR LEVERANCIERS VERLENEN GEEN GARANTIES EN DOEN GEEN BELOFTEN OF UITEN GEEN BEWERINGEN, NOCH EXPLICIET, NOCH IMPLICIET, NOCH OP BASIS VAN DE WET, MET BETREKKING TOT DE SOFTWARE, MET INBEGRIJF VAN GARANTIES OF VOORWAARDEN VAN EIGENDOM, KWALITEIT, PRESTATIES, HET FEIT DAT GEEN INBREUKEN WORDEN GEPLEEGD, VERHANDELBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL. ER ONTSTAAN OOK GEEN GARANTIES ALS GEVOLG VAN EEN REEKS PRESTATIES, TRANSACTIES OF HANDELSGEBRUIK. NETIQ EN ZIJN LEVERANCIERS GARANDEREN NIET DAT DE SOFTWARE AAN UW BEHOEFTE ZAL VOLDOEN OF DAT ZE VRIJ IS VAN FOUTEN, OF DAT DE WERKING VAN DE SOFTWARE ONONDERBROKEN ZAL ZIJN. NETIQ EN ZIJN LEVERANCIERS GARANDEREN DE JUISTHEID VAN DE GEGENEREERDE RAPPORTEN NIET. DE BOVENSTAANDE UITSLUITINGEN EN VRIJWARINGEN MAKEN EEN ESSENTIEEL DEEL UIT VAN DEZE OVEREENKOMST EN LAGEN AAN DE BASIS VAN HET BEPALEN VAN DE PRIJS DIE VOOR DE PRODUCTEN WERD AANGEREKEND. IN SOMMIGE STATEN IS DE UITSLUITING VAN IMPLICIETE GARANTIES NIET TOEGESTAAN. WELLICHT IS DEZE AFWIJZING VAN GARANTIES NIET OP U VAN TOEPASSING.

**7. BEPERKTE GARANTIE OP FYSIEKE MEDIA.** NetIQ garandeert dat dvd's en cd-roms die op fysieke media met daarop de Software ter beschikking werden gesteld, vrij zijn van fysieke fouten gedurende negentig (90) dagen vanaf de datum van Uw aankoop. Uw enige verhaal voor zulke fouten is dat u dergelijke fysieke media terugbezorgt en inruilt. NetIQ is niet aansprakelijk voor fouten veroorzaakt door ongevallen, ongeschikt of verboden gebruik van de media.

**8. BEPERKTE AANSPRAKELIJKHEID.** De gezamenlijke aansprakelijkheid van NetIQ en zijn leveranciers jegens U of enige andere partijen voor eventueel verlies of eventuele schade als gevolg van enige beweringen, eisen of acties die het gevolg zijn van of die verband houden met deze Overeenkomst, mag niet hoger zijn dan de licentievergoeding die aan NetIQ werd betaald voor het gebruik van de software.

**9. UITSLUITING VAN GEVOLG- EN ANDERE SCHADE.** NOCH NETIQ, NOCH HAAR LEVERANCIERS KUNNEN DOOR U OF DOOR ENIGE DERDE PARTIJ AANSPRAKELIJK WORDEN GESTELD VOOR ENIGE INDIRECTE SCHADE, SPECIALE SCHADE, SCHADE DOOR SCHULD, GEVOLGSCHADE, INCIDENTELE SCHADE, OP BASIS VAN CONTRACTEN, NALATIGHEID, STRIKTE AANSPRAKELIJKHEID OF ANDERE ONRECHTMATIGE DAAD, INBREUK VAN WETTELIJKE VERPLICHTINGEN, SCHADELOOSSTELLING OF BIJDRAGE, OF ANDERS, ZELFS ALS NETIQ EN ZIJN LEVERANCIERS OP DE HOOGTE WAREN VAN DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE. IN SOMMIGE STATEN IS DE BEPERKING OF UITSLUITING VAN AANSPRAKELIJKHEID VOOR INCIDENTELE OF GEVOLGSCHADE NIET TOEGESTAAN. WELLICHT ZIJN DE BEPERKINGEN OF UITSLUITINGEN IN DEZE PARAGRAAF NIET OP U VAN TOEPASSING.

**10. VOORBEHOUD.** ELK VAN DE VRIJWARINGEN, BEPERKINGEN EN UITSLUITINGEN IN DE BOVENSTAANDE PARAGRAFEN ONDER DE TITEL AFWIJZING VAN GARANTIES, BEPERKTE AANSPRAKELIJKHEID EN UITSLUITING VAN GEVOLG- EN ANDERE SCHADE ZIJN VAN TOEPASSING IN ZOVERRE DAT WETTELIJK IS TOEGESTAAN.

**11. SPECIALE BEPALINGEN MET BETREKKING TOT OPEN SOURCE EN SOFTWARE VAN DERDE PARTIJEN.** De software kan software van derden bevatten of hiermee worden gedistribueerd, gedekt door een open source softwarelicentie ("Open Source Software") of andere software van derden ("Software van derden") gedekt door een andere licentie. Als Open Source Software is opgenomen, zijn de voorwaarden van deze licentie niet van toepassing op de Open Source Software. Als Software van derden is opgenomen, zijn de voorwaarden van deze licentie mogelijk niet van toepassing op de Software van derden. Informatie met betrekking tot het opnemen van de Open Source-Software en Software van derden die niet gedekt wordt door deze licentie, indien aanwezig, en de meldingen, licentievoorwaarden en disclaimers die van toepassing zijn op dergelijke software, zijn opgenomen in het gedeelte 'Over' en/of in het bestand ThirdPartySoftware.txt of zijn op schriftelijk verzoek verkrijgbaar bij NetIQ.

**12. BEËINDIGING.** Uw licentie om de Software te gebruiken, blijft van kracht tot ze wordt beëindigd. Deze licentie zal automatisch worden beëindigd indien u zich niet aan een of meer voorwaarden hierin houdt. NetIQ is niet verplicht om u een kennisgeving te sturen om een beëindiging toe te passen. U mag deze Overeenkomst ook op gelijk welk moment beëindigen door NetIQ schriftelijk op de hoogte te brengen van uw beëindiging. Bij beëindiging van de licentie, moet u alle exemplaren van de Software vernietigen en alle bestanden en exemplaren van de Software verwijderen en de-installeren van alle uw informatietechnologiesystemen. Uw verplichting om gecumuleerde kosten en vergoedingen te betalen, blijft gelden na beëindiging van deze Overeenkomst.

**13. COMMUNICATIE.** Door dit product te registreren of downloaden, maakt u het geregistreerde e-mailadres beschikbaar voor het ontvangen van informatie over NetIQ en onze producten. Als u uzelf wilt verwijderen van deze mailinglist, gaat u naar: <http://www.netiq.com/Account/lists.asp>

**14. BETALING.** U bent verantwoordelijk voor het verrichten van volledige en tijdige betaling van de Softwarelicentie. U zult alle redelijke vergoedingen, kosten en onkosten van NetIQ (inclusief redelijke juridische kosten) betalen als juridische actie nodig is voor het innen van openstaande bedragen.

**15. OVERDRAAGBAARHEID.** Noch deze Overeenkomst, noch enige rechten die eruit voortvloeien, mogen door U worden verkocht, geleast, overgedragen of op een andere manier worden doorgegeven, noch

geheel, noch gedeeltelijk; noch vrijwillig, noch van rechtswege. Alle pogingen om ze toch over te dragen, zullen ongeldig zijn en zullen geen effect hebben zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van NetIQ.

**16. VOLLEDIGE OVEREENKOMST.** Deze Overeenkomst omhelst de volledige overeenkomst met betrekking tot deze licentie en krijgt voorrang op (i) alle eerdere overeenkomsten en verklaringen met betrekking tot het onderwerp ervan; en (ii) eventuele conflicterende of extra voorwaarden van alle eventuele orders, bevestigingen of vergelijkbare communicatie tussen de partijen. Ze mag alleen worden aangepast via een schriftelijke overeenkomst tussen beide partijen.

**17. SPLITSBAARHEID.** Indien een of meer bepalingen van deze Overeenkomst om gelijk welke reden onafdwingbaar blijken te zijn, zal/zullen die bepaling(en) alleen in die mate worden aangepast, dat ze afdwingbaar wordt/worden.

**18. VERKLARING VAN AFSTAND.** Indien een of meer partijen afstand doet van een niet-naleving van of een inbreuk op deze Overeenkomst, betekent dat niet dat ze afstand doet of doen van latere gevallen van niet-naleving of inbreuken.

**19. GELDEND RECHT.** Deze Overeenkomst valt onder de wetten van de staat Washington in de Verenigde Staten zoals dergelijke wetten van toepassing zijn op overeenkomsten tussen inwoners van Washington, aangegaan en uit te voeren binnen Washington, behalve zoals bepaald door de Federale wetgeving van de VS. Indien enige bepaling van deze Overeenkomst niet consistent is met een bepaling van de Uniform Computer Information Transactions Act ("UCITA"), en als UCITA geldt in de staat waarvan de wet geldt, dan zal die bepaling worden afgedwongen in zoverre dat wettelijk is toegestaan.

**20. VERIFICATIE.** De Licentiegever heeft het recht om te verifiëren of U zich aan deze Overeenkomst houdt. U stemt ermee in om:

- A. interne waarborgen te implementeren ter voorkoming van ongeautoriseerd kopiëren, verspreiden, installeren of gebruiken van, of ongeautoriseerde toegang tot, de Software en het daaraan gekoppelde onderhoud,
- B. een administratie bij te houden die voldoende aantoonst dat u deze Overeenkomst (met inbegrip van een eventuele bijlage betreffende Productgebruiksrechten) naleeft, en, op verzoek van de Licentiegever, cijferoverzichten en/of rapporten op basis van deze administratie te verstrekken en te waarborgen, en verantwoording af te leggen voor zowel het aantal exemplaren (per product en versie) als de netwerkarchitecturen in zoverre deze redelijkerwijs betrekking hebben op Uw licenties en implementatie van de Software en het daaraan gekoppelde onderhoud, en
- C. een vertegenwoordiger van de Licentiegever of onafhankelijke auditors toe te staan Uw computers en administratie te inspecteren en te controleren, tijdens normale kantooruren, ter controle van naleving van de licentievoorwaarden van de softwareproducten van de Licentiegever of het daaraan gekoppelde onderhoud. Bij overlegging door de Licentiegever of diens vertegenwoordiger van een ondertekende schriftelijke vertrouwelijkheidsverklaring met betrekking tot waarborging van Uw vertrouwelijke informatie zult U volledige medewerking verlenen aan een dergelijke controle en alle benodigde assistentie en toegang tot de administratie en computers verlenen. Indien na controle blijkt dat U gebruikmaakt, of op enig moment gebruik hebt gemaakt, van een niet-gelicenseerde installatie of gebruik van of toegang tot de Software, dient U binnen 30 dagen voldoende licenties en/of abonnementen en gekoppeld onderhoud aan te schaffen ter dekking van het volume en de duur van het niet-gelicenseerde gebruik, zonder toepassing van eventueel toepasselijke kortingen. Indien een

wezenlijk tekort aan licenties van 5% of meer wordt vastgesteld, dient u de kosten van de controle te vergoeden aan de Licentiegever.

**21. OVEREENSTEMMING MET EXPORTVOORSCHRIFTEN.** U bent verantwoordelijk voor het naleven van alle wetten en voorschriften met betrekking tot handel, zowel buitenlandse als binnenlandse. U erkent dat deze Software alleen in overeenstemming met de voorschriften rond exportbeheer van de overheid van de Verenigde Staten zal worden geëxporteerd of opnieuw zal geëxporteerd. Zonder toestemming van de overheid van de Verenigde Staten mag u de Software niet exporteren of opnieuw exporteren (i) naar een verboden land, persoon, entiteit of eindgebruiker zoals opgegeven in de exportwetgeving van de Verenigde Staten of (ii) voor gebruik voor het ontwerp, de ontwikkeling of de productie van nucleaire, chemische of biologische wapens of rakettechnologie, of voor een ander verboden gebruik. **U garandeert en verklaart dat noch het Bureau of Export Administration van het U.S. Commerce Department, noch enige andere entiteit of afdeling van de overheid van de Verenigde Staten uw exportrechten geheel of gedeeltelijk heeft opgeschort, ingetrokken of geweigerd.** Actuele informatie over de exportvereisten en -beperkingen van de overheid van de V.S. vindt u op [www.bis.doc.gov/](http://www.bis.doc.gov/).

**22. FORCE MAJEURE.** NetIQ en diens leveranciers zullen op geen enkele wijze aansprakelijk worden gesteld voor het niet nakomen hiervan, geheel of ten dele als gevolg van de elementen, overmacht, arbeidsconflicten, terroristische activiteiten, handelingen van de civiele of militaire overheid, brand, overstroming, epidemieën, quarantainebeperkingen, gewapende conflicten, relletjes en andere onvermijdelijke gebeurtenissen die buiten de controle van NetIQ of diens leveranciers vallen, en de tijd voor het uitvoeren van de hieronder vallende verplichtingen door NetIQ of diens leveranciers als gevolg van een dergelijke gebeurtenis zal voor de duur van de betreffende gebeurtenis worden verlengd.

**23. BEPERKTE RECHTEN VOOR DE OVERHEID VAN DE VS.** Door de levering van de Software te aanvaarden of door de Software te installeren of te gebruiken stemt de overheid van de Verenigde Staten of haar belangrijkste contractant of subcontractant (op elk niveau) er hierbij mee in, ongeacht wat in deze overeenkomst anders wordt bepaald: (i) dat de aankoop van dergelijke Software onderhavig is aan FAR Part 12 of DFAR 227.7202-4, zoals toepasselijk en in de mate waarin dergelijke bepalingen consistent zijn met deze Overeenkomst; (ii) dat dergelijke Software geldt als "commerciële computersoftware" onder de geldende voorschriften van aankoop; (iii) dat eventuele aanpassingen die door NetIQ ter beschikking worden gesteld in verband met dergelijke Software ofwel kleine afgeleide aanpassingen zijn, ofwel van een type zijn dat algemeen beschikbaar is op de commerciële markt, en (iv) dat de overheid van de Verenigde Staten gebonden is aan de commerciële voorwaarden en beperkte rechten die in deze Overeenkomst werden neergelegd, en dat geen enkele andere licentievoorwaarde in deze Overeenkomst zal worden opgenomen, tenzij per wederzijdse schriftelijke toestemming.

**INDIEN U LICENTIEHOUDER BENT IN EUROPA, HET MIDDEN-OOSTEN OF AFRIKA, ZIJN DE VOLGENDE BEPALINGEN OP U VAN TOEPASSING, ONGEACHT WAT IN DEZE OVEREENKOMST ANDERS WORDT BEPAALD:**

A. NetIQ is voor deze Overeenkomst NetIQ Europe Limited met hoofdvestiging op het adres Building 2, 2nd Floor, Parkmore East Business Park, Galway, Republic of Ireland. Alle verwijzingen naar "NetIQ", de licentiegever van NetIQ software, of NetIQ Corporation (of een dochteronderneming van NetIQ Corporation) verwijzen naar NetIQ Europe Limited.

B. Indien het volgens de wetten van het land waar U zich bevindt verplicht is dat contracten in de lokale taal afdwingbaar zijn, is de versie van de Overeenkomst die geldig is, de vertaalde versie van deze Overeenkomst in de plaatselijke taal die door NetIQ wordt voorgelegd binnen een redelijke tijd volgend op uw schriftelijk verzoek aan NetIQ.

C. Rubriek 5 (Eigendomsrechten) is niet van toepassing. In plaats daarvan is het volgende van toepassing.

"EIGENDOMSRECHTEN. NetIQ en zijn licentieverleners zijn eigenaar van alle onderliggende intellectuele eigendomsrechten in de Software en de Documentatie. De Software en de Documentatie zijn het vertrouwelijke eigendom van NetIQ en worden beschermd door de copyrightwetten van de Verenigde Staten en internationale copyrightverhandelingen. Alle eigendomsrechten en alle intellectuele eigendomsrechten op de inhoud die via de Software wordt gebruikt, zijn eigendom van de toepasselijke eigenaar van de inhoud en kunnen beschermd zijn door geldende copyright- of andere wetten. Deze licentie verleent U geen rechten op dergelijke inhoud. Met deze licentie worden geen belangen in de Software op U overgedragen. U wordt alleen een beperkt gebruiksrecht verleend, dat kan worden ingetrokken in overeenstemming met de voorwaarden van deze Overeenkomst."

D. De beperkingen van de aansprakelijkheid in deze Overeenkomst vormen geen uitsluiting van of beperking van de aansprakelijkheid van NetIQ voor: (1) dood of persoonlijk letsel veroorzaakt door de nalatigheid van NetIQ of haar werknemers, vertegenwoordigers of subcontractanten, (2) de inbreuk op eventuele impliciete voorwaarden zoals recht op rustig genot van de Software die wordt geleverd als gevolg van deze Overeenkomst, of (3) frauduleuze voorstelling van zaken.

E. Rubriek 12 (Beëindiging) is niet van toepassing. In plaats daarvan is het volgende van toepassing:

**"BEËINDIGING.** Uw licentie om de Software te gebruiken, blijft gelden tot ze wordt beëindigd zoals bepaald in deze rubriek. Deze licentie zal automatisch worden beëindigd indien u zich niet aan een of meer voorwaarden hierin houdt. NetIQ is niet verplicht om u een kennisgeving te sturen om een beëindiging toe te passen. Bij de beëindiging zult u alle exemplaren van de Software vernietigen. Uw verplichting om gecumuleerde kosten en vergoedingen te betalen, blijft gelden na beëindiging van deze Overeenkomst."

F. Rubriek 13 (Communicatie) is niet van toepassing.

G. Rubriek 19 (Wet) is niet van toepassing. In plaats daarvan is het volgende van toepassing:

**"WET.** Deze overeenkomst is onderhavig aan de wetten van de Republiek Ierland. U stemt er hierbij mee in dat de rechtbanken van Ierland ten voordele van NetIQ en onverminderd het recht van NetIQ om bij andere rechtbanken van competente jurisdictie een procedure aan te spannen met betrekking hiertoe, de exclusieve jurisdictie hebben om eventuele rechtsgedingen, rechtszaken of gerechtelijke acties aan te spannen die zouden voortkomen uit of verband zouden hebben met deze Overeenkomst en dat u zich voor die doelstellingen onherroepelijk onderwerpt aan de jurisdictie van deze rechtbanken. Eventuele bovenstaande arbitragebepalingen zijn niet van toepassing."

H. U erkent en u stemt ermee in dat de voordelen van sommige bepalingen van deze Overeenkomst werden vastgelegd voor NetIQ Europe Limited en NetIQ Corporation. U erkent verder dat elke en alle van de voorgaande bepalingen op zich van U mogen eisen dat U elke van dergelijke bepalingen zoals bovengenoemd uitvoert en dat NetIQ Europe Limited deze Overeenkomst daartoe niet alleen in eigen naam aangaat, maar ook als vertrouwde en vertegenwoordiger van de NetIQ Corporation.

DE VOLGENDE BIJLAGE WORDT VIA VERWIJZING IN DEZE OVEREENKOMST OPGENOMEN.

## **BIJLAGE PRODUCTGEBRUIKSRECHTEN NETIQ**

### **GEMEENSCHAPPELIJKE VOORWAARDEN - Alle producten**

- **DEFINITIES:** In deze bijlage verwijst "Software" naar een specifiek NetIQ-softwareproduct waarvoor u aankoopdocumenten hebt verkregen die aan U werden uitgevaardigd door NetIQ of een vertegenwoordiger van NetIQ. Tenzij anders bepaald in deze bijlage hebben woorden met hoofdletters dezelfde betekenis als in de bovenliggende Overeenkomst.
- **STANDAARDVOORWAARDEN:** gebruik de volgende Softwaregroepsoppen en de tags voor product- en licentietype om de

voorwaarden van de Productgebruiksrechten te vinden die van toepassing zijn op de Software. Uw gebruik van de Software moet consistent zijn met dergelijke voorwaarden en het aantal eenheden vermeld op uw aankoopdocumentatie. De onderstaande voorwaarden van de productgebruiksrechten voor andere licentietypes en andere producten zijn niet van toepassing op u.

- **BEPERKTE GEBRUIKSRESTRICIES:** ongeacht de volgende voorwaarden is het mogelijk dat Uw rechten worden beperkt door restricties die deel uitmaken van Uw verwerving van de Softwarelicentie. Indien dergelijke bepalingen van toepassing zijn op Uw licentie, moet u de beperkingen op de breedst mogelijke manier toepassen bij het interpreteren van Uw onderstaande rechten betreffende het product en de licentie.

## **DEFINITIES:**

Onder "Gebruiker" wordt verstaan een gebruikersobject in één directoryvertakking (of een andere objectklasse die gegevens over een persoon bevat, zoals objecten die creditcardinformatie of pincodes bevatten) dat (a) toegang heeft tot, of gebruiksrechten heeft voor de Software of een deel ervan, of dat (b) toegang heeft tot of gebruiksrechten heeft voor producten (apparaten, hardware of software) die door middel van de Software worden beheerd, ongeacht of het gebruikersobject toegewezen is aan een persoon of een apparaat. Gebruikersobjecten (of andere objectklassen) die dezelfde persoon vertegenwoordigen en die binnen één tak of over meer takken aan elkaar zijn gekoppeld, tellen slechts als één Gebruiker.

U moet voor iedere Gebruiker een gebruikerslicentie aanschaffen. Elke persoon die de Software opent of gebruikt, moet over ten minste één gebruikersobject beschikken dat uitsluitend aan de persoon in kwestie is toegewezen, en via het gebruikersobject toegang tot de Software hebben. Wanneer U zich houdt aan bovengenoemde bepalingen, hebt U het recht een onbeperkt aantal kopieën van de Software te gebruiken.

## **LICENTIES:**

NetIQ eDirectory. U moet voor iedere Gebruiker een gebruikerslicentie aanschaffen. Elke persoon die de Software opent of gebruikt, moet over ten minste één gebruikersobject beschikken dat uitsluitend aan de persoon in kwestie is toegewezen, en via het gebruikersobject toegang tot de Software hebben. Wanneer U zich houdt aan bovengenoemde bepalingen, hebt U het recht een onbeperkt aantal kopieën van de Software te gebruiken. In elke gebruikerslicentie voor eDirectory is een gebruikerslicentie voor NMAS inbegrepen.

NetIQ eDirectory-ontwikkelaarslicentie. Ten behoeve van ontwikkelaars die producten ontwikkelen die samenwerken met NetIQ eDirectory, is de limiet van 30 dagen voor de evaluatieperiode verwijderd. Deze aanpassing geldt uitsluitend voor uw gebruik van het NetIQ eDirectory 8.8-product voor ontwikkelings- en testdoeleinden.

NMAS-licentie. U moet voor iedere Gebruiker een gebruikerslicentie aanschaffen. Elke persoon die de Software opent of gebruikt, moet over ten minste één gebruikersobject beschikken dat uitsluitend aan de persoon in kwestie is toegewezen, en via het gebruikersobject toegang tot de Software hebben. Wanneer U zich houdt aan bovengenoemde bepalingen, hebt U het recht een onbeperkt aantal kopieën van de Software te gebruiken.

NetIQ iMonitor, NetIQ iManager, NetIQ Certificate Server. U bent gerechtigd de in deze paragraaf genoemde Software intern binnen Uw organisatie te installeren en te gebruiken, op voorwaarde dat U eDirectory op rechtsgeldige wijze gebruikt.

Novell® Internet Cryptographic Infrastructure (NICI). U bent gerechtigd NICI intern binnen Uw organisatie te installeren en te gebruiken in het kader van Uw rechtsgeldige gebruik van eDirectory, onderworpen aan de Softwarelicentieovereenkomst van Novell, Inc die van toepassing is op NICI.

Uitvoeringslicentie. Indien U voldoet aan de voorwaarden van deze Overeenkomst, mag U de Software alleen gebruiken in Uw interne, niet op productie gerichte omgeving voor testdoeleinden conform het aantal commerciële gebruikerslicenties.

**EINDE VAN BIJLAGE PRODUCTGEBRUIKSRECHTEN**

NetIQ, NMAS en eDirectory zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van NetIQ Corporation in bepaalde rechtsgebieden. Novell is een gedeponeerd handelsmerk van Novell, Inc. in de Verenigde Staten en andere landen.

NetIQ Corporation  
1233 West Loop South  
Houston, TX 77027  
V.S.

(081613)